

PREGÃO ELETRÔNICO BINACIONAL EF 1888-21
SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA BINACIONAL EF 1888-21

SUBSTITUIÇÃO DE CONJUNTOS MOTOBOMBAS AXIAIS VERTICAIS DO TIPO TURBINA DOS SISTEMAS DE ANTI-INUNDAÇÃO E DRENAGEM

SUSTITUCIÓN DE CONJUNTOS MOTOBOMBAS AXIALES VERTICALES DEL TIPO TURBINA DE LOS SISTEMAS ANTI-INUNDACIÓN Y DRENAJE

ADITAMENTO 3

ADITIVO 3

I) Em conformidade com o disposto no subitem 2.6.1 do Caderno de Bases e Condições (CBC) do Pregão Eletrônico Binacional EF 1888-21, a ITAIPU responde pergunta realizada por interessada nesta licitação:

I) De conformidad con lo dispuesto en el subítem 2.6.1 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional EF 1888-21, la ITAIPU responde pregunta realizada por empresa interesada en esta licitación:

PERGUNTA 1.

Solicitamos verificar quanto aos requisitos do atestado de capacidade técnica.

PREGUNTA 1.

Solicitamos verificar en cuanto a los requisitos de la constancia de capacidad técnica.

Item 1.3.2 c) REQUISITOS PARA HABILITAÇÃO - ATESTADO DE CAPACIDADE TÉCNICA

Ítem 1.3.2 c) REQUISITOS PARA LA HABILITACIÓN - CONSTANCIA DE CAPACIDAD TÉCNICA

Em primeiro lugar, importante destacar que a Lei de Licitações e Contratos, Lei Federal nº 13.303/2016, tem como objetivo garantir que se cumpra o princípio da isonomia, a seleção da proposta mais vantajosa para a administração e a promoção do desenvolvimento nacional sustentável.

En primer lugar, es importante destacar que la Ley de Licitaciones y Contratos, Ley Federal nº 13.303/2016, tiene como objetivo garantizar que se cumpla el principio de isonomía, la selección de la oferta más ventajosa para la administración y la promoción del desarrollo nacional sustentable.

E o que significa isso?

¿Qué significa eso?

Que a licitação deve ser aberta a todos os fornecedores, sem distinção entre eles. E que a proposta ganhadora deve sempre ser a mais vantajosa para o governo.

Que la licitación debe ser abierta a todos los proveedores, sin distinción entre ellos. Y que la oferta ganadora debe ser siempre la más ventajosa para el gobierno.

A lei dita ainda que devem ser seguidos todos os princípios da boa administração durante o processo.

La ley además dicta que se deben seguir todos los principios de la buena administración durante el proceso.

Em relação ao parágrafo:

Con relación al parágrafo:

Item 1.3.2 c): Apresentar atestado(s) ou certificado(s) de desempenho emitido(s) por pessoa(s) jurídica(s), destinatária final do bem, comprovando que a proponente tenha fornecido, com operação satisfatória de no mínimo dois anos, uma bomba vertical com no mínimo dois estágios, com mancais do eixo intermediário do tipo auto lubrificante e sem

Ítem 1.3.2 c): Presente constancia(s) o certificado(s) de desempeño emitido(s) por persona(s) jurídica(s), destinataria final del equipo, en la que se demuestre que el oferente suministró con operación satisfactoria de al menos 2 años, una bomba vertical o más, con un mínimo de dos etapas con cojinetes del eje intermediario del tipo auto lubricante y sin uso

uso de qualquer lubrificante ou resfriamento que não seja pelo próprio fluido bombeado, com potência mínima de 200 cv e coluna com comprimento mínimo de 20 metros entre o crivo e o acoplamento com o motor de acionamento.

Entendemos que essa exigência caracteriza um direcionamento apenas para algumas empresas, indo contra o objetivo de transparência que toda licitação deseja, limitando o número de participantes, e comentamos:

A nossa empresa XXXXXXXXXXXX, possui atestados de capacidade técnica de equipamentos mais complexos do que os exigidos na licitação em epígrafe, como bombas para plataforma de óleo e gás por exemplo, porém não temos nenhum atestado que atende integralmente a todos os requisitos solicitados, alguns não atendem a exigência do prazo de dois anos de operação e outros que possuem dois anos, não atendem outros requisitos solicitados.

Somos os atuais detentores dos projetos das bombas da marca XXXXXXXXXXXX, a qual forneceu boa parte dos equipamentos atualmente instalados em ITAIPU, comprovando a nossa capacidade técnica.

Solicitamos então a retirada desta exigência do **prazo de 2 anos** de operação, por entendermos que tal exigência não demonstra o princípio de isonomia e não garante que a ITAIPU BINACIONAL vai efetuar a contratação mais vantajosa para sua administração.

RESPOSTA

Pedido indeferido. A ITAIPU esclarece que tal exigência faz-se necessária uma vez que não se pode mensurar a real condição operativa das bombas fornecidas, por exemplo se operam por 24 horas ou de maneira intermitente, de modo a não acumular muitas horas de operação em períodos curtos.

Portanto, entende-se que o período de 2 anos de operação satisfatória da bomba é imprescindível, pois assegura um tempo suficiente para o surgimento de possíveis falhas que possam afetar o seu funcionamento.

de cualquier lubricante o enfriamiento que no sea por el propio fluido bombeado, con potencia mínima de 200 CV y columna con longitud mínima de 20 metros entre la criba y el acoplamiento con el motor de accionamiento.

Entendemos que esa exigencia caracteriza un direccionamiento para apenas algunas empresas, yendo contra el objetivo de transparencia que toda licitación desea, limitando el número de participantes, y comentamos:

Nuestra empresa XXXXXXXXXXXX, posee constancias de capacidad técnica de equipos más complejos de los exigidos en la presente licitación, como bombas para plataforma de aceite y gas, por ejemplo, pero no tenemos ninguna constancia que atienda integralmente todos los requisitos solicitados, algunos no atienden la exigencia del plazo de dos años de operación y otros que poseen dos años, no atienden otros requisitos solicitados.

Somos los actuales detentores de los proyectos de las bombas de la marca XXXXXXXXXXXX, la cual suministra buena parte de los equipos actualmente instalados en ITAIPU, comprobando nuestra capacidad técnica.

De ese modo, solicitamos se retire la exigencia del **plazo de 2 años** de operación, ya que entendemos que tal exigencia no demuestra el principio de isonomía y no garantiza que la ITAIPU BINACIONAL vaya a realizar la contratación más ventajosa para su administración.

RESPUESTA

Pedido denegado. La ITAIPU aclara que tal exigencia es necesaria, ya que no se puede medir el estado real de funcionamiento de las bombas suministradas, si funcionan 24 horas o de forma intermitente para no acumular muchas horas de funcionamiento en periodos cortos.

Por lo tanto, entendemos que el periodo de 2 años de funcionamiento satisfactorio de la bomba es imprescindible, pues asegura un tiempo suficiente para la aparición de posibles problemas que puedan afectar su funcionamiento.

II) Permanecem inalteradas as condições contidas no Caderno de Bases e Condições do Pregão Eletrônico Binacional EF 1888-21.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico
Data de emissão: 31.01.22

II) Permanecen inalteradas las condiciones contenidas en el Pliego de Bases y Condiciones de la Subasta a la Baja Electrónica Binacional EF 1888-21.

Elaboración: División de Apoyo Técnico
Fecha de emisión: 31.01.22